

2017 主日崇拜事奉輪值同工

	本週主日 This Sunday 10/15/2017	下週主日 Next Sunday 10/22/2017
中文主席 English Presider	張毅	蔣洪平
中文講員 English Speaker	程保治牧師 Rev. Joshua Olds	張毅弟兄 Rev. Joshua Olds
翻譯 Interpreter	史靖華 (英)	陸妍依函 (英)
中文司琴 Pianist	Grace Hsu	李愛琳
中文招待 Ushers	宋保軍, 徐慧君 熊就豪, 陳雅冰	王國歡, 洪紹基, 劉兵, 高琳
音響/ 投影 Audio Engineer/PPT	李允誠/徐昱蓁	潘志勤/劉偉衡
托兒 Nursery	羅美珍/盧利靜, Grace 文明	陳凌楓/黃佳滢, 武淑菊
圖書館 Library	高琳	劉偉衡
分菜同工 Lunch Serving	于溢*, 譚玫瑰 姚藝婷, 李愛琳	羅美珍*, 羅鳳玲 樊蓉, 黃佳滢
清潔同工 Cleaning	謝政, 張毅	劉砥中, 陸兆琪
保安 Security Officer	宋保軍(S)/ 李允誠(F)	劉偉衡(S)/ Josh (F)
週二 Tuesday	婦女團契 Women's Bible Study Fellowship	
週五 Fri. Night	青少年團契, 家庭查經 Youth/Family Bible Study	

每月常費預算

Monthly Budget for General: \$14,000.00

宣道預算

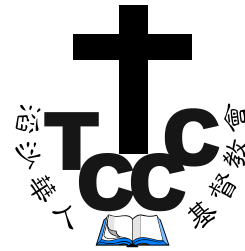
Mission: \$2,500.00

Contributions 奉獻	Last Sunday 上週	Month-to-date 本月已收	Sep. Income 收入	Sep. Expenses 支出
常費 General	\$3,010.00	\$9,355.00	\$11,900.54	\$9,620.43
建堂 Building	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00
宣道 Missions	\$190.00	\$1000.00	\$1,280.00	\$221.24
其他 Special	\$100.00	\$100.00	\$970.00	\$0.00

The fund balances as of 9/30/2017:

Building Fund \$10,488.57	General Fund \$131,599.22
Interest Fund \$21,282.48	Love Fund \$2,281.16
Mission Fund \$1,106.09	Total Balance: \$166,757.52

牧師 Pastor 程保治 Jeff Cheng Tel: (918) 970-0053 jeffpcheng@gmail.com	長老 Elder 張文迪 Wen-Dyi Chang Tel: (918) 252-4886 wendyiandlouise@gmail.com	Associate English Pastor Rev. Joshua Olds Tel: (214) 597-8573 josh@josholds.com
---	--	---



滔沙華人基督教會

Tulsa Chinese Christian Church
 1430 S. 131st E. Ave., Tulsa, Oklahoma 74108
 Tel: (918) 438-6449
<http://www.tulsaccc.org/>

作主門徒·祈禱的大能

Be a Disciple· The Power of Prayer

主日崇拜程序

ORDER OF WORSHIP

十月十五日 October 15, 2017

10:45AM - 12:15PM

主席 Presider: 張毅

司琴 Pianist: Grace Hsu

講員 Speaker: 程保治牧師

默禱 Silent Prayer 625 主在聖殿中 The Lord Is in His Holy Temple 眾坐 All
 宣召 Convocation 詩 Psalm 57:1-2 主席 Presider
 頌禱 Praise and Prayer 讚美一神, 主禱文 Doxology, The Lord's Prayer 眾立 All
 讚美詩歌 Praise Hymns 眾立 Congregation

18 唱述父神偉大權利 I sing the Mighty Power of God

191 齊來頌讚耶穌聖名 All Hail the Power of Jesus' Name

祈禱 Invocation 主席 Presider

讚美詩歌 427 我乃屬耶穌 I Am Thine, O Lord 眾坐 Congregation

讀經 Scripture Reading 路 Luke 11:1-13 眾坐 Congregation

證道 禱告生活 程保治牧師

Sermon Prayer Life Rev. Jeff Cheng

奉獻 Offering 433 信徒原是神的工作 We are His Workmanship 主席 Presider

宋保軍, 徐慧君, 熊就豪, 陳雅冰

歡迎, 報告 Welcome, Greeting & Announcements 主席 Presider

讚美 Praise 榮耀歸於真神 Glory to God in the Highest 眾立 Congregation

祝禱 Benediction 程牧師 Rev. Jeff Cheng

阿們頌 Amen Praise 眾立 Congregation

默禱 Silent Prayer 眾坐 Congregation

殿前代禱 Altar Prayer Request 眾坐 Congregation

報告事項:

1. 歡迎新朋友參加主日崇拜。願神賜福! 請大家留步到舊堂共享午餐。
2. 下主日 (10/22) 英文崇拜將在早上九點十五分; 中文崇拜十點四十五分聚會。
3. 感謝弟兄姐妹們愛心的救災奉獻, 教會總共收到\$1070 的捐款。教會會把所有款項加上\$1000 的愛心奉獻寄到福遍中國教會 (HOUSTON) 來幫助受影響的災民。
4. 教會將要出版 35 週年特刊, 有請弟兄姐妹開始投稿。我們也需要有感動的弟兄姐妹們來參與編輯, 排版, 設計和打字。請向張毅弟兄詢問詳情。
5. 教會 35 週年感恩慶典將於十一月十八日舉行。我們將於 5 點半開始聚餐, 各家帶菜餚來分享並獻上感恩。聚餐後有感恩見證分享。
6. 英語弟兄早餐會將於 10 月 28 日 (周六) 8:00am-10:00am 在 Gigi' s Kitchen 舉行。這学期我們將開始學習第八期《培養情緒健康的靈命》, 請預習課本 1-2 章。如有需要教程 (\$10) 的弟兄請聯繫 Chris Chow。
7. 聖誕小孩行動: 這個月, 我們將會收集學校文具。你若願意捐獻, 請放在進門處的捐獻箱子。謝謝。
8. 上主日中/英語崇拜出席人數 106 人。

禱告事項:

1. 為 Tulsa 地區各教會復興及福音廣傳禱告。
2. 請大家為休士頓及佛羅里達災區的民眾及需要代禱。
3. 為教會明年 2018 的執事會主席及各部門同工人選禱告。
4. 為 TU/ORU 的新生及學生團契的聚會和傳福音禱告。
5. 為牧者和長執們的事奉及家庭禱告。
6. 為在福建古田的「快樂兒童之家」事工的同工及孤兒們代禱。
7. 為 10/1 受洗的李玉華姊妹的靈命成長禱告。
8. 為邱恩助牧師的手術後復健及早日完全康復禱告。
9. 為 Kevin and Sabrina 因工作原因要搬去休士頓, 求神帶領搬家及找房子過程。
10. 為 Josh 牧師全家禱告, 求神祝福看顧 August。
11. 為洪紹基的太太-黃亞蓮手術後, 身體早日康復禱告。

Announcements:

1. We welcome new friends who worship with us. Please stay for lunch and fellowship with us.
2. Next Sunday (10/22) is worship will begin at 9:15 AM; Chinese worship at 10:45 AM. Please prepare your heart to attend the service.
3. Church has received a total of \$1070 for Harvey relief fund. Thanks to brothers and sisters loving donation. The church will match to \$1000 and the total amount will be sent to Fort Bent Community Church in Houston to help the affected people in the community.
4. Church will publish 35th Anniversary Special Edition. We invite brothers and sisters to write some sharing or articles about the church. We also need help in editing, design, translating and typing. Please contact brother Sugin Tiong if you are interested in this ministry.

5. The church 35th anniversary pot luck dinner will start at 5:30 PM on Saturday November 18, 2017. The celebration program with thanksgiving testimony will follow after the dinner. Please mark on your calendar and join us with thanksgiving.
6. English-speaking Men's Breakfast Saturday, October 28, 2017, 8-10AM at GiGi's Kitchen. We will start our 8 session series on Emotionally Healthy Spirituality. Please read first 2 chapters in book. We have some available for purchase for \$10. Contact Chris Chow.
7. Operation Christmas Child: This month we are collecting school supplies. If you wish to donate these items or any other items, please leave them in the donation box near the main entrance.
8. Last Sunday's Chinese/English services attendance was 106.

Prayer Items:

1. Pray for the revival of the churches in Tulsa and for the spread of the Gospel.
2. Pray for People in the Houston and Florida disaster and volunteer teams to respond to the need.
3. Pray for the 2018 Deacon Board chairman and deacons.
4. Pray for the TU/ORU new students, student ministry and student's salvation.
5. Pray for the families and ministries of Pastors, Elder, and deacons.
6. Pray for the co-workers and the children in Gu-Tien's "Happy Children's Home".
7. YuHua Li was baptized on 10/1. Pray for her spiritual growth in the Lord going forward.
8. Pray for Pastor Khoo's quick recovery from surgery and rehab.
9. Pray for Kevin and Sabrina's move to Houston due to job relocation. May the Lord lead them during the relocation process.
- 10 Pray for Pastor Josh's family. May the Lord bless their new baby, August.
11. Pray for KiSiu Hung's wife - A-Lin quick recovery from the surgery.

講道大綱 Sermon Outlines:

1. 耶穌教導門徒禱告
2. 在禱告中勇於堅持
3. 對禱告的勸勉